

Компендиум социального учения Церкви



2006

«Libreria Editrice Vaticana omnia sibi vindicate iura. Sine eiusdem licentia scripto data nemini liceat hunc Compendium denuo imprimere aut in aliam linguam vertere».

(«Издательство "Libreria Editrice Vaticana" сохраняет за собой все права. Без его письменного разрешения никто не имеет права переиздавать этот Компендиум или переводить его на другой язык».)

© 2004

Libreria Editrice Vaticana

00120 Città del Vaticano

Tel. 06-6988-5003 - Fax 06-6988-4716

Русский перевод «Компендиума социального учения Церкви»

© 2004

Римско-католическая Архиепархия Божией Матери в Москве

107078 Москва 78, а/я 116

Тел./факс (095) 261-67-14

ISBN 5-900086-43-7

© 2006, «Паолине»

125009 Москва, ул. Б. Никитская, 26

Тел. (095) 671-35-74

e-mail: editor@paoline.ru

Перевод: Виктория Тимофеева

Редактор: Ольга Карпова

Богословский консультант: о. Вадим Шайкевич

Верстка: Денис Васильчиков

**ИОАННУ ПАВЛУ II,
УЧИТЕЛЮ СОЦИАЛЬНОГО УЧЕНИЯ,
ЕВАНГЕЛЬСКОМУ СВИДЕТЕЛЮ
СПРАВЕДЛИВОСТИ И МИРА**

СОКРАЩЕНИЯ

a.	<i>in articulo</i>
AAS	<i>Acta Apostolicae Sedis</i>
ad 1um	<i>in responsione ad 1 argumentum</i>
ad 2um	<i>in responsione ad 2 argumentum et ita porro</i>
c.	страница или <i>in corpore articuli</i>
CIC	Codex Iuris Canonici (Кодекс Канонического Права)
d.	<i>distinctio</i>
DS	H. Denzinger – A. Schonmetzer, <i>Enchiridion Symbolorum definitionum et declarationum de rebus fidei et morum</i>
Ed. Leon.	Sancti Thomae Aquinatis Doctoris Angelici <i>Opera omnia</i> iussu impensaue Leonis XIII P.M. edita
Ibid.	Ibidem
Id.	Idem
PG	<i>Patrologia graeca</i> (J.P. Migne)
PL	<i>Patrologia latina</i> (J.P. Migne)
q.	<i>quaestio</i>
QQ.DD.	<i>Quaestiones disputatae</i>
I	Prima Pars Summae Theologiae
I-II	Prima Secundae Partis Summae Theologiae
II-II	Secunda Secundae Partis Summae Theologiae
III	Tertia Pars Summae Theologiae
Апост. посл.	Апостольское послание
Апост. увещ.	Апостольское увещание
г.	год
гл.	глава
Декл.	Декларация
Декр.	Декрет
Догм. Конст.	Догматическая Конституция
Инстр.	Инструкция
Паст. Конст.	Пастырская Конституция
Ср.	сравни
т.	том
Энци.	Энциклика

СОКРАЩЕНИЯ БИБЛЕЙСКИХ КНИГ

Авв	Книга пророка Аввакума
Авд	Книга пророка Авдия
Агг	Книга пророка Аггея
Ам	Книга пророка Амоса
Быт	Бытие
Вар	Книга пророка Варуха
Втор	Второзаконие
Гал	Послание к Галатам
Дан	Книга пророка Даниила
Деян	Деяния святых Апостолов
Евр	Послание к Евреям
1 Езд	Первая книга Ездры
2 Езд	Вторая книга Ездры
3 Езд	Третья книга Ездры
Еккл	Книга Екклесиаста, или Проповедника
Есф	Книга Есфири
Еф	Послание к Ефессянам
Зах	Книга пророка Захарии
Иак	Послание Иакова
Иез	Книга пророка Иезекииля
Иер	Книга пророка Иеремии
Ин	Евангелие от Иоанна
1 Ин	Первое послание Иоанна
2 Ин	Второе послание Иоанна
3 Ин	Третье послание Иоанна
Иов	Книга Иова
Иоил	Книга пророка Иоилия
Иона	Книга пророка Ионы
Ис	Книга пророка Исаии
Исх	Исход
Иуд	Послание Иуды
Иф	Книга Иудифи
Кол	Послание к Колоссянам
1 Кор	Первое послание к Коринфянам
2 Кор	Второе послание к Коринфянам
Лев	Левит
Лк	Евангелие от Луки

1 Мак	Первая книга Маккавейская
2 Мак	Вторая книга Маккавейская
3 Мак	Третья книга Маккавейская
Мал	Книга пророка Малахии
Мих	Книга пророка Михея
Мк	Евангелие от Марка
Мф	Евангелие от Матфея
Нав	Книга Иисуса Навина
Наум	Книга пророка Наума
Неем	Книга Неемии
Ос	Книга пророка Осии
Откр	Откровение Иоанна Богослова
1 Пар	Первая книга Паралипоменон, или Хроник
2 Пар	Вторая книга Паралипоменон, или Хроник
Песн	Книга Песни Песней Соломона
1 Петр	Первое послание Петра
2 Петр	Второе послание Петра
Плач	Книга Плач Иеремии
Прем	Книга премудрости Соломона
Притч	Книга Притчей Соломоновых
Пс	Псалтирь
Рим	Послание к Римлянам
Руфь	Книга Руфь
Сир	Книга премудрости Иисуса, сына Сирахова
Соф	Книга пророка Софонии
Суд	Книга Судей Израилевых
1 Тим	Первое послание к Тимофею
2 Тим	Второе послание к Тимофею
Тит	Послание к Титу
Тов	Книга Товита
1 Фес	Первое послание к Фессалоникийцам
2 Фес	Второе послание к Фессалоникийцам
Флм	Послание к Филимону
Флп	Послание к Филиппийцам
1 Цар	Первая книга Царств
2 Цар	Вторая книга Царств
3 Цар	Третья книга Царств
4 Цар	Четвертая книга Царств
Числ	Числа

**Его Высокопреосвященству
Кардиналу Ренато Раффаэле Мартино,
Председателю Папского Совета «Справедливость и Мир»
Град Ватикан**

ГОСУДАРСТВЕННЫЙ СЕКРЕТАРИАТ

Ватикан, 29 июня 2004 г.

№ 559.332

Ваше Высокопреосвященство,

В ходе своей истории, а особенно в течение последних ста лет, Церковь никогда не уставала высказываться по вопросам социальной жизни: ведь ей, по словам Папы Льва XIII, «есть что сказать» в этой области. Продолжая разрабатывать и обновлять богатое наследие католического социального учения, Папа Иоанн Павел II, со своей стороны, опубликовал три великих Энциклики: *Laborem exercens*, *Sollicitudo rei socialis* и *Centesimus annus*, — которые представляют собой фундаментальные вехи развития католической мысли в этой области. В свою очередь, многие Епископы во всех регионах мира в последнее время вносили вклад в углубление социального учения Церкви. Так же поступали и многие ученые на всех континентах.

1. Итак, возникла необходимость составить *компендиум* (свод) всего материала, систематически изложив основы католического социального учения. Эту работу взял на себя Папский Совет «Справедливость и Мир» и интенсивно занимался ею в течение последних лет.

Я рад, что *Компендиум социального учения Церкви* опубликован и что я могу вместе с Вами предложить его верующим и всем людям доброй воли как помощь в человеческом и духовном возрастании личностей и общин.

2. Этот труд показывает, что католическое социальное учение ценно и как инструмент евангелизации (ср. *Centesimus annus*, 54), потому что оно соотносит человеческую личность и общество со светом Евангелия. Принципы социального учения Церкви, вытекающие из нравственного закона, подтверждаются, в вере Церкви, Евангелием Христовым.

Исходя из этого, человек призван, прежде всего, увидеть себя как трансцендентное существо во всех жизненных аспектах, включая тот, что связан с социальными, экономическими и политическими контекстами. Вера полностью раскрывает значение семьи, которая основана на браке между мужчиной и женщиной и представляет собой первичную и жизненно важную ячейку общества. Кроме того, вера проливает свет на достоинство труда: как деятельность человека, направленная на его самореализацию, труд приоритетен по отношению к капиталу и дает трудящимся право на его плоды.

3. В настоящем тексте подчеркнута важность нравственных ценностей, основанных на естественном законе, вписанном в совесть каждого человека, который поэтому должен признавать и соблюдать этот закон. Сегодня человечество требует в духе большей справедливости подходить к такому многообразному явлению, как глобализация, весьма обеспокоено проблемами экологии и управления общественными делами, ощущает необходимость защищать национальное самосознание, не покидая при этом правового поля и не забывая о единстве человеческой семьи. Мир труда, глубоко преобразованный благодаря современным научно-техническим открытиям, выходит на высочайшие уровни качества, но, к сожалению, отмечен нестабильностью, неслыханными формами эксплуатации, а то и рабства, даже в так называемых богатых обществах. В различных регионах мира уровень благосостояния продолжает повышаться, но угрожающе растет число новых бедных, и увеличивается — по разным причинам — разрыв между менее развитыми и богатыми Странами. Свободный рынок, экономический процесс, приводящий к положительным результатам, демонстрирует, тем не менее, свою ограниченность. С другой стороны, фундаментальный выбор Церкви — предпочтительная любовь к бедным, и Церковь призывает всех людей доброй воли присоединиться к этому выбору.

Итак, мы видим, что Церковь не может перестать высказывать свое мнение о *res novae* (новых вещах), типичных для современной эпохи, поскольку ей надлежит всех призывать к неустанному труду ради утверждения подлинной цивилизации, ориентированной на целостное и солидарное человеческое развитие.

4. Нынешние культурные и социальные проблемы затрагивают, прежде всего, верных мирян, которые призваны, как напоминает II Ватиканский Вселенский Собор, вести земные дела, устроявая их по воле Божией (ср. *Lumen gentium*, 31). Итак, хорошо понятно, насколько важна формация верных мирян, направленная на то, чтобы они святостью своей жизни и силой своего свидетельства способствовали прогрессу человечества. Этот документ должен стать для них подспорьем в их ежедневной миссии.

Кроме того, интересно отметить, что собранные здесь многочисленные элементы присутствуют и в других Церквах, церковных Общинах, а также в других Религиях. Текст был разработан таким образом, чтобы приносить пользу не только внутри (*ad intra*), то есть среди католиков, но и вне (*ad extra*). Действительно, братья, объединенные с нами общим Крещением, последователи других Религий и все люди доброй воли могут обрести в нем пищу для размышления и общий стимул для целостного развития каждого человека и всего человека.

5. Святой Отец желает, чтобы настоящий документ помогал человечеству в усердных поисках общего блага и призывает благословения Божии на тех, кто станет размышлять над изложенным здесь учением. Высказывая и свои личные пожелания успеха этому труду, я поздравляю Ваше Высокопреосвященство и Сотрудников Папского Совета «Справедливость и Мир» с тем, что Вы проделали такую важную работу. Примите уверения в моем глубочайшем уважении,

Преданный Вам в Господе,
Кардинал Анджело Содано
Государственный Секретарь

ПРЕДИСЛОВИЕ

Я счастлив представить читателям *Компендиум социального учения Церкви*. В этом документе сжато, но исчерпывающе изложено социальное учение Церкви, согласно поручению Святого Отца Иоанна Павла II.

Задача преображать социальную реальность силой Евангелия, засвидетельствованной женщинами и мужчинами, верными Иисусу Христу, всегда была и остается сейчас, в начале третьего тысячелетия христианской эры, вызовом для нас. Возвещение Иисуса Христа, «добрая весть» спасения, любви, справедливости и мира с трудом прокладывает себе путь в сегодняшнем мире, который всё еще страдает от войн, нищеты и несправедливости. Именно поэтому человек нашего времени нуждается в Евангелии как никогда: нуждается в спасающей вере, в просвещающей надежде, в любящем милосердии.

Церковь, «эксперт в человеческих делах», в исполненном упования и в то же время деятельном ожидании продолжает смотреть на «новое небо» и «новую землю» (2 Петр 3, 13) и указывать на них каждому человеку, чтобы помочь ему прожить свою жизнь в измерении подлинного смысла. «*Gloria Dei vivens homo*»: человек, живущий в полноте своего достоинства, воздает славу подателю достоинства Богу.

Этот текст призван, прежде всего, поддерживать и поощрять деятельность христиан в социальной сфере, особенно верных мирян, потому что именно им принадлежит эта сфера; вся их жизнь должна быть плодотворным трудом по евангелизации. Каждый верующий должен научиться, в первую очередь, подчиняться Господу силой веры, по примеру святого Петра: «Наставник, мы трудились всю ночь и ничего не поймали, но по слову Твоему закину сеть» (Лк 5, 5). Каждый читатель, человек «доброй воли», сможет узнать причины, побуждающие Церковь разрабатывать учение по социальной проблематике, которая, на первый взгляд, не входит в сферу компетенции Церкви, и причины для встречи, диалога, сотрудничества ради служения общему благу.

Мой почитаемый предшественник, покойный Кардинал Франсуа-Ксавье Нгуен Ван Тхуан, мудро, с постоянством и прозорливостью, руководил сложной подготовительной фазой работы над этим документом; болезнь помешала ему завершить работу публикацией. Итак, этот труд, доверенный мне и теперь вручаемый читателям, несет на себе печать великого свидетеля Креста, *сильного в вере* в годы мрака и ужаса, пережитые Вьетнамом. Да примет он нашу благодарность за бесценный труд, проделанный с любовью и преданностью, и да благословит всех тех, кто будет размышлять над этими страницами.

Да ниспошлет нам свое заступничество святой Иосиф, Хранитель Искупителя и Обручник Блаженной Приснодевы Марии, Покровитель вселенской Церкви и труда, чтобы этот текст принес обильные плоды в общественной жизни как инструмент евангельского возвещения, справедливости и мира.

Град Ватикан, 2 апреля 2004 г., память св. Франциска Паольского

Кардинал Ренато Раффаэле Мартино

Председатель

✠ Джампаоло Крепальди

Секретарь

ВСТУПЛЕНИЕ

Папа Лев XIII энцикликой *Rerum novarum* (О новых вещах), обнародованной в 1891 г., положил официальное начало социальному учению Католической Церкви. Этот документ впервые обсуждал «рабочий вопрос», суть которого вкратце такова: в результате исторических процессов того времени в политической области появилась новая концепция общества и государства и, как следствие — власти; в экономической сфере возникла новая форма собственности, капитал, и новая форма труда — наемный труд; между новой формой собственности и новой формой труда возник конфликт. Церковь не могла остаться в стороне от столь волнующего вопроса. Папа, в силу полученной от Христа миссии «пасти агнцев и овец» (ср. *Ин* 21, 15-17) и «связывать и разрешать на земле» для Царства Небесного (ср. *Мф* 16, 19), старался ответить на эти вызовы времени, осознавая, что мир должен созидаться на основе справедливости. Энциклика провозгласила фундаментальные условия справедливости в тогдашней социально-экономической ситуации (ср. *Centesimus annus*, 4-5).

Церковь, разделяя радость и надежду, скорбь и тревогу людей и будучи солидарна с ними, как учит II Ватиканский Собор (ср. *Gaudium et spes*, 1), развивала и дальше развивает социальное учение. Здесь необходимо прежде всего вспомнить энциклики Пия XI *Quadragesimo anno*, Иоанна XXIII *Mater et magistra*, *Pacem in terris*, Павла VI *Populorum progressio*, *Octogesima adveniens*, Иоанна Павла II *Laborem exercens*, *Sollicitudo rei socialis*, *Centesimus annus*. Особую роль в развитии социального учения сыграл II Ватиканский Собор, особенно Пастырская конституция о Церкви в современном мире *Gaudium et spes*.

Учительство Церкви подчеркивает, что в современном, всё более секуляризирующемся мире провозглашение Евангелия должно включать в себя и возращение социального учения, которое способно ответить на вызовы времени, поскольку не существует истинного решения «социального вопроса» вне Евангелия (ср. *Centesimus annus*, 5).

В связи с этим непреходящее значение имеет выход в свет *Компендиума социального учения Церкви*, подготовленного

Папским Советом «*Iustitia et Pax*» — «Справедливость и Мир». Он представляет полный, хотя и обобщающий образ католической социальной доктрины.

Необходимо отметить очень простую и практическую структуру документа, состоящего из введения, трех частей и заключения. Во введении представлена острая необходимость в социальном учении Церкви в начале третьего тысячелетия и значение Компендиума в этом деле. Первая часть говорит о фундаментальных предпосылках социального учения, которыми являются: любовь Бога к человеку и обществу, миссия Церкви и природа социальной доктрины, человеческая личность и ее права, принципы и значимость социальной доктрины. Вторая представляет классические темы социального учения: семья, человеческий труд, экономическая жизнь, политика, международное сообщество, окружающая среда и мир. В третьей даются указания к использованию социальной доктрины в пастырской практике Церкви и христианской жизни, в особенности мирян. Заключение под названием «К цивилизации любви», выражает основную мысль всего документа. Компендиум заканчивается тематическим указателем, что особенно важно с практической точки зрения.

Основная цель документа — служить помощью в нравственном и пастырском познании сложных явлений нашего времени, быть справочником по социальному учению, которое вдохновляет и дает надежду, а также помогать верующим в области социальной нравственности (ср. 10).

Представляя католическую социальную доктрину, Компендиум, исходя из универсального предназначения социального учения, обращен не только к католикам, но и к верующим иных исповеданий, ко всем людям доброй воли. В этом смысле он носит экуменический, межрелигиозный и общечеловеческий характер (ср. 12). Это особенно важно для России, где различные исповедания уже приняли или разрабатывают собственные социальные доктрины (в первую очередь это относится к Основам социальной доктрины Русской Православной Церкви).

Выражаю надежду, что издание Компендиума на русском языке будет по достоинству оценено нашим обществом,

нуждающимся в социальном учении Церкви, и будет способствовать развитию социальной справедливости и созданию цивилизации любви.

Благодарю спонсоров, переводчика, редактора, церковных консультантов и издательство «Паолине», препоручаю их и всех, кто будет пользоваться этой книгой, предстательству Божией Матери и от всего сердца благословляю.

Митрополит Тадеуш Кондрусевич
Ординарий Архиепархии Божией Матери в Москве

Москва, 15 августа 2005 г.
Торжество Успения Божией Матери

**Компендиум
социального учения Церкви**

ВВЕДЕНИЕ

ЦЕЛОСТНЫЙ И СОЛИДАРНЫЙ ГУМАНИЗМ

а) На заре третьего тысячелетия

1 Церковь, странствующий народ, вступает в третье тысячелетие христианской эры, руководимая Христом, «великим Пастырем» (Евр 13, 20). Он — Святые Врата (ср. Ин 10, 9), через которые мы вошли в Великий Юбилей 2000 г.¹ Иисус Христос есть Путь, Истина и Жизнь (ср. Ин 14, 6); созерцая Лик Господень, мы укрепляем веру в Него и надежду на Него, единственного Спасителя и цель истории.

Церковь продолжает обращаться ко всем народам и всем Нациям, потому что только в имени Христа человеку дано спасение. Спасение, которое Господь Иисус завоевал для нас «дорогою ценою» (1 Кор 6, 20; ср. 1 Петр 1, 18-19), осуществляется в новой жизни, ожидающей праведных после смерти, но затрагивает и этот мир: экономику и труд, технику и коммуникацию, общество и политику, международное сообщество и отношения между культурами и народами: «Иисус пришел, чтобы принести всецелое спасение, объемлющее всего человека и всё человечество, и раскрывает перед нами чудесную перспективу богосыновства»².

2 Сейчас, на заре третьего тысячелетия, Церковь неустанно возвещает Евангелие, дарующее спасение и подлинную свободу также и во временной жизни; Церковь возвещает Евангелие, помня торжественное наставление, с каким святой Павел обратился к своему ученику Тимофею: «Проповедуй слово, настой во время и не во время, обличай, запрещай, увещивай со всяким долготерпением и назиданием. Ибо будет время, когда здравого учения принимать не будут, но по своим прихотям будут избирать себе учителей, которые льстили бы слуху; и от истины отвратят слух и обратятся к басням. Но ты будь бдителен во всем, переноси скорби, совершай дело благовестника, исполняй служение твое» (2 Тим 4, 2-5).

¹ Ср. Иоанн Павел II, Апост. посл. *Novo millennio ineunte*, 1: AAS 93 (2001) 266.

² Иоанн Павел II, Энци. *Redemptoris missio*, 11: AAS 83 (1991) 260.

3 Людям нашего времени Церковь, странствующая вместе с ними, предлагает также свое социальное учение. Ведь, когда Церковь исполняет «свою миссию провозглашения Евангелия, она во имя Христово свидетельствует человеку о его собственном достоинстве и его призвании к общению с людьми; она учит его требованиям справедливости и мира, в соответствии с мудростью Божией»³. Это учение обладает глубоким внутренним единством, проистекающим из Веры в целостное спасение, из Надежды на полную справедливость, из Любви, которая всех людей воистину делает братьями во Христе; это выражение любви Божией к миру, который Он так возлюбил, «что отдал Сына Своего Единородного» (Ин 3, 16). Новый закон любви объемлет всё человечество и не знает пределов, поскольку возведение спасения во Христе простирается «даже до края земли» (Деян 1, 8).

4 Человек, обнаружив, что он любим Богом, постигает собственное трансцендентное достоинство, научается не довольствоваться собой и встречать другого, в переплетении отношений, всё более человеческих. Люди, обновленные любовью Божией, в состоянии изменять правила и качество отношений, а также социальные структуры; такие люди способны нести мир туда, где есть конфликты, создавать и поддерживать братские отношения там, где царит ненависть, искать справедливости там, где господствует эксплуатация человека человеком. Только любовь способна радикально преобразить отношения между людьми. В этой перспективе каждый человек доброй воли может увидеть широкие горизонты справедливости и человеческого развития в истине и добре.

5 Любви предстоит огромный труд, в который Церковь хочет внести свой вклад, в частности, представив социальное учение, касающееся всего человека и обращенное ко всем людям. Множество нуждающихся братьев ожидают помощи, множество угнетенных — справедливости, множество безработных — работы, множество народов — уважения: «Разве допустимо, что в наше время люди продолжают умирать от голода? обре-

³ Катехизис Католической Церкви, 2419.

чены на неграмотность? лишены самой элементарной медицинской помощи? не имеют крыши над головой? Пропасть бедности станет намного глубже, если к известным видам бедности добавятся новые, которые зачастую охватывают круги и категории людей, не обделенных экономическими ресурсами, но обреченных на отчаяние бессмысленности, попавших в плен к наркотикам, покинутых в пожилом возрасте или в болезни, подвергшихся маргинализации или социальной дискриминации. [...] Как можно оставаться безучастными перед угрозой экологического кризиса, который делает негостеприимными и враждебными человеку обширные пространства планеты? Перед проблемами поддержания мира, которому часто угрожает кошмар катастрофических войн? Видя глумление над основными правами множества людей, особенно детей?»⁴

6 Христианская любовь велит нам обличать, предлагать и включаться в культурное и социальное проектирование, активно трудиться, побуждая всех, кто искренне заботится об улучшении человеческой участи, внести свой вклад в общее дело. Люди всё яснее понимают, что связаны единой судьбой, которая предполагает всеобщую ответственность, вдохновенную целостным и солидарным гуманизмом. Человечество видит, что единство судьбы зачастую обусловлено и даже навязано техникой и экономикой, и чувствует потребность в более высоком нравственном сознании, направляющем общий путь. Потрясенные многочисленными технологическими новациями, люди нашего времени горячо желают, чтобы прогресс устремлялся к истинному благу человечества, сегодняшнего и завтрашнего.

б) Значение документа

7 Христианин знает, что в социальном учении Церкви он может найти принципы размышления, критерии суждения и указания к действию, от которых следует отталкиваться, развивая целостный и солидарный гуманизм. Поэтому распространение социального учения действительно должно быть приоритетом в пастырской работе, чтобы люди, просвещен-

⁴ Иоанн Павел II, Апост. посл. *Novo millennio ineunte*, 50-51: AAS 93 (2001) 303-304.

ные этим учением, обрели способность интерпретировать сегодняшнюю реальность и искать адекватные способы деятельности: «Преподавание и распространение социального учения — составная часть евангелизационной миссии Церкви»⁵.

*В этой перспективе, была сочтена весьма полезной публикация документа, иллюстрирующего основные направления социального учения Церкви и его связь с новой евангелизацией*⁶. Папский Совет «Справедливость и Мир», разработавший этот документ и несущий за него всю ответственность, провел в ходе работы ряд собеседований, привлекая к сотрудничеству своих Членов и Консультантов, некоторые Ведомства Римской Курии, Епископские Конференции различных Стран, отдельных Епископов и экспертов по затронутым вопросам.

8 *Цель документа — представить комплексно и систематически, хотя и в сжатой форме, социальное учение, плод глубоких размышлений Учительства и постоянных забот Церкви, которая верна Благодати спасения Христова и с любовью печется о судьбах человечества.* Наиболее существенные богословские, философские, нравственные, культурные и пастырские аспекты этого учения здесь органично сопряжены с социальными вопросами. Тем самым документ свидетельствует о том, насколько плодотворно сопоставлять с Евангелием проблемы, с которыми человек сталкивается на своем историческом пути.

Изучая Компендиум, следует иметь в виду, что цитируемые тексты Учительства различаются по степени авторитетности. Наряду с соборными документами и энцикликами здесь цитируются речи Понтификов и документы, разработанные Ведомствами Святого Престола. Как известно (но кажется уместным подчеркнуть это), читатель должен осознавать, что речь идет о разных уровнях учения. Ограничиваясь изложением основных направлений социального учения, документ оставляет за Епископскими Конференциями обязанность адаптировать его к различным местным условиям⁷.

⁵ Иоанн Павел II, Энц. *Sollicitudo rei socialis*, 41: AAS 80 (1998) 571-572.

⁶ Ср. Иоанн Павел II, Апост. увещ. *Ecclesia in America*, 54: AAS 91 (1999) 790.

⁷ Ср. Иоанн Павел II, Апост. увещ. *Ecclesia in America*, 54: AAS 91 (1999) 790; *Катехизис Католической Церкви*, 24.

9 В документе комплексно изложены основные направления доктринального «корпуса» католического социального учения. Такое изложение позволяет адекватно подходить к социальным вопросам нашего времени, которые нужно рассматривать как единое целое, потому что они оказываются всё теснее взаимосвязаны, обуславливают друг друга и всё больше затрагивают всю человеческую семью. Изложение принципов социального учения подразумевает разработку органичного метода решения проблем, чтобы различие, суждение и выбор соответствовали реальности, а солидарность и надежда могли эффективно проявляться даже в сложных ситуациях современности. Ведь принципы перекликаются и проливают свет друг на друга, поскольку вытекают из христианской антропологии⁸, которая представляет собой плод Откровения любви Божией к человеку. Однако следует учитывать, что ход истории и изменение социального контекста потребуют постоянных и обновляющихся размышлений над изложенными здесь темами для истолкования новых знамений времен.

10 Мы предлагаем этот документ как инструмент для нравственной и пастырской оценки сложных событий нашего времени; как руководство, вдохновляющее на такие поступки и решения — на индивидуальном и коллективном уровне, — которые позволят смотреть в будущее с доверием и надеждой; как пособие для верных по учению о социальной морали. Благодаря ему может возникнуть новое стремление ответить на требования нашего времени, соразмерно человеческим потребностям и возможностям, но прежде всего, намерение реализовать в новых формах особое призвание различных церковных харизм, чтобы евангелизировать социальное пространство; ведь «все члены Церкви причастны к ее секулярному измерению»⁹. Наконец, мы предлагаем этот текст как основание для диалога со всеми, кто искренне желает блага человеку.

11 Первые, к кому обращен этот документ, — Епископы, которые и найдут наиболее подходящие формы для его распространения и правильной интерпретации. Ведь им дано «*missus docendi*», задание учить — учить тому, «что земные дела и

⁸ Ср. Иоанн Павел II, Энци. *Centesimus annus*, 55: AAS 83 (1991) 860.

⁹ Иоанн Павел II, Апост. увещ. *Christifideles laici*, 15: AAS 81 (1989) 414.

человеческие установления по предназначению Бога Творца тоже направлены ко спасению людей и потому могут немало способствовать созиданию Тела Христова»¹⁰. *Священники, монашествующие* и все *ответственные за формацию* смогут использовать этот документ как руководство в своей преподавательской деятельности и инструмент пастырского служения. *Верные миряне*, которые ищут Царства Небесного, «ведя мирские дела и устроая их по Богу»¹¹, будут черпать здесь разъяснения своей особой миссии. *Христианские общины* смогут при помощи этого документа объективно анализировать различные ситуации, прояснять их в свете неизменных евангельских слов, формировать принципы размышления, критерии суждения и ориентиры для действия¹².

12 Мы предлагаем этот документ и братьям из других Церквей и Церковных Общин, последователям других религий, а также всем людям доброй воли, которые стремятся служить общему благу: пусть они примут его как плод универсального человеческого опыта, отмеченного многочисленными знаками присутствия Духа Божия. Это новые и старые сокровища (ср. *Мф* 13, 52); Церковь хочет поделиться ими, чтобы возблагодарить Бога, от Которого исходит «всякое даяние доброе и всякий дар совершенный» (*Иак* 1, 17). Вселяет надежду тот факт, что сегодня религии и культуры демонстрируют готовность к диалогу и ощущают настоятельную потребность объединить свои усилия ради справедливости, братства, мира и развития человеческой личности. Католическая Церковь трудится совместно с другими Церквями и Церковными Общинами в социальной сфере, как на уровне доктринальных размышлений, так и на практическом уровне. Подобно им, Католическая Церковь убеждена, что из общего наследия социальных учений, хранимых живым преданием народа Божия, исходят стимулы и ориентиры для всё более тесного сотрудничества в деле утверждения справедливости и мира¹³.

¹⁰ II Ватиканский собор, Декр. *Christus Dominus*, 12: AAS 58 (1966) 678.

¹¹ II Ватиканский собор, Догм. Конст. *Lumen gentium*, 31: AAS 57 (1965) 37.

¹² Ср. Павел VI, Апост. посл. *Octogesima adveniens*, 4: AAS 63 (1971) 403.

¹³ Ср. II Ватиканский собор, Паст. Конст. *Gaudium et spes*, 92: AAS 58 (1966) 1113-1114.

в) Служа полной истине о человеке

13 Этот документ — дело служения Церкви людям нашего времени, которым она предлагает наследие своего социального учения, в том же стиле диалога, в каком Сам Бог, в Своем едиnorodном Сыне, ставшем человеком, «обращается к людям как к друзьям (ср. *Иез* 33, 11; *Ин* 15, 14-14) и живет среди них (ср. *Вар* 3, 38)»¹⁴. Вдохновляясь Пастырской Конституцией «*Gaudium et spes*», наш документ средоточием всего изложения делает человека «в его единстве и полноте, с телом и душой, с сердцем и совестью, с разумом и волей»¹⁵. В обрисованной перспективе Церковь «чужда каких бы то ни было земных интересов и стремится лишь к одному: под водительством Духа-Утешителя продолжать дело Самого Христа, Который пришел в мир, дабы свидетельствовать об истине, дабы спасти, а не судить, и не для того, чтобы Ему служили, но чтобы послужить»¹⁶.

14 Настоящим документом Церковь намеревается внести свой вклад, говоря истину, в разрешение вопроса о месте человека в природе и в обществе; над этим вопросом размышляют цивилизации и культуры, в которых выражается мудрость человечества. Укорененные в прошлом, зачастую измеряемом тысячелетиями, они проявляют себя в различных формах религии, философии, поэтического гения всех времен и народов, размышляя о вселенной и человеческом сообществе и пытаясь постичь смысл существования и тайну, его окутывающую. Кто я? Почему, несмотря на прогресс, есть боль, зло, смерть? Чего стоят все наши завоевания, если за них нередко приходится платить неподъемную цену? Что будет после смерти? Вот принципиальные вопросы, которые сопровождают течение человеческой жизни¹⁷. В связи с этим можно вспомнить наставление «*Познай себя*», выбитое на архитраве храма в Дельфах, свидетельствующее об основополагающей истине, согласно которой человек, призванный выделиться из всего ряда сотворенных существ, является человеком именно постольку, поскольку он по сути своей устремлен к познанию себя.

¹⁴ II Ватиканский собор, Догм. Конст. *Dei Verbum*, 2: AAS 58 (1966) 818.

¹⁵ II Ватиканский собор, Паст. Конст. *Gaudium et spes*, 3: AAS 58 (1966) 1026.

¹⁶ II Ватиканский собор, Паст. Конст. *Gaudium et spes*, 3: AAS 58 (1966) 1027.

¹⁷ Ср. II Ватиканский собор, Паст. Конст. *Gaudium et spes*, 10: AAS 58 (1966) 1032.

15 *Как будут сориентированы существование, общество и история человечества, в большой степени зависит от ответов на вопросы о месте человека в природе и обществе; одна из целей настоящего документа — внести вклад в формирование этих ответов.* Ведь глубокий смысл человеческого существования открывается в свободном поиске истины, способной придать жизни направленность и полноту, в поиске, к которому такие вопросы непрестанно побуждают ум и волю человека. Эти вопросы — самое высокое выражение человеческой природы, потому что они требуют ответа, которым измеряется глубина ответственности человека за собственное существование. Кроме того, речь идет о *религиозных по сути вопросах*: «когда причина вещей исследуется целостно, когда ведутся поиски последнего и самого исчерпывающего ответа, человеческий разум достигает своего зенита и открывается для религиозности. Действительно, религиозность представляет собой самое возвышенное проявление человеческой личности, поскольку это апогей ее разумной природы. Религиозность возникает из глубокой устремленности человека к истине и лежит в основе свободных и личных поисков божественного»¹⁸.

16 *Радикальные вопросы, изначально сопровождающие человека на его пути, в наше время становятся еще более глобальными, из-за широкого спектра вызовов, новизны ситуаций, важности решений, которые призваны принимать поколения современных людей.*

Первый из величайших вызовов, на которые должно ответить сегодня человечество, — *сама истина о том, что значит быть человеком.* Граница и соотношение между природой, техникой и нравственностью — это вопросы, решительно взывающие к личной и коллективной ответственности при выработке стилей поведения, учитывающих, что такое человек, что он может сделать и кем должен быть. Второй вызов — *необходимость понимать и управлять плюрализмом и различиями* на всех уровнях: мысли, морального выбора, культуры, религиозной принадлежности, философии человеческого и социального разви-

¹⁸ Иоанн Павел II, *Речь на Общей аудиенции* (19 октября 1983 г.), 2: *Insegnamenti di Giovanni Paolo II*, VI, 2 (1983) 815.

тия. Третий вызов — *глобализация*, значение которой шире и глубже, чем только экономический аспект, потому что с ней в истории открылась новая эпоха, затрагивающая судьбу человечества.

17 Ученики Иисуса Христа чувствуют, что вовлечены в решение этих вопросов, тоже носят их в сердце и хотят включиться, вместе со всеми людьми, в поиски истины и смысла индивидуальной и социальной жизни. Свой вклад в эти поиски они вносят, щедро свидетельствуя о даре, который получило человечество: Бог обратился к людям со Своим Словом в ходе истории; более того, Он Сам вошел в историю, чтобы вести диалог с человечеством и открыть ему Свой замысел о спасении, справедливости и братстве. В Своем Сыне, Иисусе Христе, ставшем человеком, Бог избавил нас от греха и указал путь, по которому идти, и цель, к которой стремиться.

г) В знак солидарности, уважения и любви

18 Церковь идет вместе со всем человечеством по дорогам истории. Церковь живет в мире и должна, хоть она и не от мира (ср. *Ин* 17, 14-16), служить ему, следуя собственному внутреннему призванию. Такой подход — его можно обнаружить и в настоящем документе — подкрепляется также глубокой убежденностью в том, что для мира важно признать Церковь как реальность и заправку истории, равно как и для Церкви важно не закрывать глаза на то, сколько она получила от истории и от эволюции человеческого рода¹⁹. II Ватиканский Собор красноречиво продемонстрировал солидарность, уважение и любовь к человеческой семье, вступив с ней в диалог по многим проблемам, «неся свет, почерпнутый из Евангелия, и сообщая роду человеческому те спасительные силы, которые сама Церковь под водительством Святого Духа принимает от Своего Основателя. Ибо необходимо спасти человеческую личность и обновить человеческое общество»²⁰.

¹⁹ Ср. II Ватиканский Собор, Паст. Конст. *Gaudium et spes*, 44: AAS 58 (1966) 1064.

²⁰ II Ватиканский Собор, Паст. Конст. *Gaudium et spes*, 3: AAS 58 (1966) 1026.

19 Церковь, ставшая в истории знаком любви Божией к людям и призвания к единству всего человеческого рода, детей единого Отца²¹, в этом своде социального учения вновь предлагает всем людям гуманизм, соответствующий замыслу любящего Бога об истории. Этот целостный и солидарный гуманизм способен одушевить новый социальный, экономический и политический порядок, основанный на достоинстве и свободе каждой человеческой личности — порядок, который следует устанавливать в духе мира, справедливости и солидарности. Такой гуманизм можно претворить в жизнь, если отдельные мужчины и женщины и их сообщества будут воспитывать в себе моральные и социальные добродетели и распространять их в обществе, чтобы «с помощью божественной благодати явились новые люди и созидатели нового человечества»²².

²¹ Ср. II Ватиканский Собор, Догм. Конст. *Lumen gentium*, 1: AAS 57 (1965) 5.

²² II Ватиканский Собор, Паст. Конст. *Gaudium et spes*, 30: AAS 58 (1966) 1050.

